**Zeitschrift:** Schweizerische Lehrerzeitung **Herausgeber:** Schweizerischer Lehrerverein

**Band:** 47 (1902)

Heft: 47

**Anhang:** Beilage zu Nr. 47 der "Schweizerischen Lehrerzeitung" 1902

Autor: [s.n.]

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 24.07.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

# Beilage zu Nr. 47 der "Schweizerischen Lehrerzeitung" 1902.

Für Anfertigung von





für welche beste Zeugnisse zur Verfügung stehen, empfichlt sich bestens

> R. Grundlebner, Dekorationsmaler, in Heiden, Kant. Appenzell.

finden Sie gewiss in den beim Papierhändler erhältlichen Probeschachteln zu je 50 Pfennig von

Probeschachtel Nr. 1

enthält 21/2 Dutzend

enthält 21/2 Dutzend Buch- u. Noten-Federn.

in ZÜRICH I, Obere Kirchgasse 40.

empfiehlt sich der tit. Lehrerschaft höfl. zum Bezug von Büchern und Lieferungswerken jeder Art. Grössere Werke gegen bequeme monatl. Teilzahlung, ohne Preiserhöhung.

### P. Hermann, vorm. J. F. Meyer

Clausiusstrasse 37 beim Polytechnikum, Zürich IV

#### Physikalische Demonstrationsapparate

für Schulen aller Stufen in schöner, solider Ausführung.

Anfertigung von Apparaten aller Art nach eingesandten Zeichnungen und Angaben. [O V 103]

Reparaturen.

Preisliste gratis und franko.

Telephon 1106.

#### Spezialgeschäft in

Fröbelschen Beschäftigungs-Lehrmitteln 🗟 und Material für Kindergarten, Schule und Handfertigkeitskurse. [O V 19]

Wilh. Schweizer & Co., Wartstr. 40, Winterthur, vis-à-vis der katholischen Kirche.

#### Nº Schulfedern amtlich geprüft und empfohler 218 18 334 aus der ersten und ältesten deutschen Stahlfederfabrik [O V 550] 80Pf. 1 Mark d. Gross

62 mittlere Bahnhofstrasse 62

Zürich.

Spezialgeschäft in

## elwaren

Puppen zum Kleiden in allen Grössen und Qualitäten

Puppen-Körper, Köpfe, Schuhe, Garderobe und Wäsche Gekleidete Puppen

Spiele

zur Selbstbeschäftigung und Unter-(OF 1853) haltung

### Gesellschaftsspiele.

Grosse Auswahl. Viele Neuheiten.

Mit dem grössten Beifall aufgenommen, von den Behörden bestens empfohlen:

I. und II. Serie von:

Werner: Verwertung der heimischen Flora für den Freihandzeichenunterricht. Ein mod., streng meth. angelegtes Vorlagenwerk in reichstem Farbendruck für allgemein bildende und gewerbl. Lehranstalten. [O V 234]

Zur näheren Orientirung beliebe man Prospekte oder Ansichtssen-dung zu verlangen von

H. Werner, Elbing, Innerer Georgendamm 9.

#### Theaterstücke, Couplets

in grösster Auswahl. - Kataloge itis. Auswahlsendungen bereit-ligst. [O V 644] gratis. willigst.

Künzi-Locher, Buchhandlung, Bern.

# Lungenleiden. 🖁

"Antituberkulin" heilt rasch selbst hartnäckige Fälle von chronischem Lungenkatarrh und bringt bei Schwindsucht Linderung der Beschwerden. Husten und Schmerzen verschwinden in kurzer Zeit. Neuestes Spezialheilmittel! Vorzüglich bei altem Kehlkopf und Rachenkatarrh. Viele Anerkennungsschreiben. Preis Fr. 3, 50. Dépôt für Basel: Markt-Apotheke, A. Büttner, Marktplatz 30. Solothurn: Apotheke Schiessle & Forster, Apoth. Pfachler & Fees; Glarus: Apotheke Dreiss; Herisau: Apotheke Lobeck; Freiburg: Apotheke Bourgknecht; Lausanne: Morin & Co.; Genf: Cartier & Jörin; Neuenburg: Apoth. Bourgeois.

### \*\*\*

Gegründet 1862



### August Dürrschmidt,

Musikinstrumenten- und Saitenfabrik

Markneukirchen i. S. Nr. 114.

Den Herren Lehrern gewähre Extravergünstigungen.

### Für Professoren.

Zu verkaufen wegen vorgerücktem Alter ein kleines, seit 30 Jahren gut besuchtes Knaben - Institut der deutschen Schweiz. Für nähere Auskunft wolle man sich unter Chiffre OF 1570 an Orell Füssli-Annoncen, Zürich, wenden. [O V 7211

36iähriger Erfolg 36jähriger Erfolg. Fabrik gegründet Bern: 1865.

Malzextrakt mit Eisen. Leichtverdaulichstes Eisenpräparat bei allgemeinen Schwächezus änden und Blutarmut Malzextrakt mit Bromammonium, gegen Keuchhusten, ein glänzend erprobtes Linderungsmittel Malzextrakt mit glycerin-phosphorsauren Salzen, wird mit Erfolg bei allgemeiner Erschöpfung des Nervensystems angewendet

Malzextrakt mit Pepsin und Diastase. Verdauungsmalzextrakt

zur Hebung der darniederliegenden Verdauung Neu: Lebertransmulsion mit Malzextrakt und Eigelb. Ausser-ordentlich leicht verdaul, und sehr angenehm schmeckend. Kräftigungsmittel

- Dr. Wanders Malzzucker und Malzbonbons. -

Altbewährte Hustenmittel, noch von keiner Imitation erreicht, überall käuflich. [O V 585]



#### 和临 和原

Blätter-Verlag Zürich

von E. Egli, Asylstrasse 68, Zürich V

Herstellung und Vertrieb von "Hülfsblättern für den Unterricht" die des Lehrers Arbeit erleichtern und die Schüler zur Selbsttätigkeit anspornen. [OV 9]

Variirte Aufgabenblätter (zur Verhinderung des "Abguckens") a) fürs Kopfrechnen pr. Blatt ½ Rp. b) fürs schriftl. Rechnen pr. Blatt I Rp. Probesendung (80 Blätter) à

Geograph. Skizzenblätter (Schweiz, angrenzende Gebiete, euro-päische Staaten, Erdteile) per Blatt 1½ Rp. Probesendung (32 Blätter mit Couvert) à 50 Rp

Prospekte gratis und franko.

### Cigarren

Fr. 1.40

Fr. 1.40

Fr. 2. -

Fr. 1.40

preiswürdige, wirklich gute, wohlbekömmliche Marken. Franko durch die
ganze Schweiz (Postporto zu meinen
Lasten) bei 10 Fr. und mehr. Mit oder
ohne Nachnahme, nach Wunsch. KopfCigarren (\*) in Kistenpackung. Preise
per 100 Stück: [0 V 579]
\*Candida (5er) Fr. 3. 60
\*Belfort (5er) ", 3. 80
Brissago, init. hellfarbig u.
mild (5er) ", 3. 50
Brissago, echte (7er) ", 4. —
\*Allonio (7er) ", 4. 80
\*Real (7er) ", 5. 70
\*Gloria (10er) ", 7. —

Delicadeza, grosse, gepresste
Virginier (10er)
\*Pflanzer-Cigarre(sog. BesenCigarre (15er)
\*London Docks, Handarbeit
(15er)
Echte österr. Regie-Virginier (15er)

nier (15er) , 9.70
\*Flor de Martinez (15er) , 10.—
Bouts: Brésiliens, echte Ormond, Flora etc. à Fr. 3.60, 3.80, 3. 90, 4.—, 4.50
per 200 Stück B C oder C.

per 200 Stück BC oder C.

F. Michel, Sohn, Rorschach.

— Gegründet 1862.



Prachtvolle Neuheiten Herren- u. Knabenkleiderstoffen

für Herbst und Winter.

Muster franko.

Preise 20 % billiger als

durch Reisende.

[O V 718]



# Verlag:

# Art. Institut Orell Füssli in Zürich.

# Für Schuldibliotheken! Werke von Lily v. Muralt.



### Unbewusster Einfluss.

Eine Erzählung für Backfischehen.

Eleganter Leinwandband mit Goldtitel

Es handelt sich in der einfachen, duftigen Erzählung um den stillen aber steten Kampf des Guten gegen das Böse, der Selbstlosigkeit gegen den Eigennutz, der Selbstzucht gegen die ungesunde Begehrlichkeit, des feinen Fühlens gegen den Unverstand. Wir empfehlen das reizende Buch als eine hoher Beachtung werte Festgabe.

Schweiz. Lehrerinnenzeitung.

### Lockenköpfchen.

Eine Erzählung für Kinder im Alter von 8-12 Jahren.

Eleganter Leinwandband mit Goldtitel.

Von der Verfasserin von "Hannas Ferien", "Im Schatten erblüht", "Vier Namensschwestern" bedarf dieses reizend ausgestattete Buch keinerlei weiterer Empfehlung als der Ankündigung seines Erscheinens. Es lässt sich für das heranreifende Kind keine sinnigere Herzensgabe denken als eine Muraltsche Erzählung.

### Im Schatten erblüht.

Erzählung für Mädchen von 12-15 Jahren.

Mit drei Illustrationen.

Elegant gebunden mit Goldtitel.

Das Buch ist gut und ansprechend geschrieben und die Gestalt der kleinen Heldin mit einem rührenden Zauber umgeben.

Deutsche Moden-Zeitung, Leipzig. Das Büchlein enthält eine schöne, zu Herzen gehende Erzählung, welche

im Stande ist, ein junges Gemüt zu veredeln und zu bilden. Schweizerische Hauszeitung, Basel.

Wir möchten dieses gemütvolle Buch, das für Mädchen im Alter von 12 bis 15 Jahren bestimmt ist, herzlich allen Eltern empfehlen Basler Nachrichten.

### Uier Namensschwestern.

Erzählung für Mädchen von 12-15 Jahren.

Eleganter Leinwandband mit Goldtitel.

Ein Schweizerblümchen in dem bunten Strauss ausländischer Weihnachtsrosen, das wegen seines gediegenen Inhaltes vielen Eltern für ihre Lieblinge willkommen sein wird.

Das Buch verdient es, als wahrhaft gute Lektüre in allen Familien Eingang zu finden, wo junge Mädchen heranwachsen.

Schweizer Frauenheim, Zürich.

Die zürcherische Verfasserin hat sich durch die früheren Büchlein auf's beste als hervorragende Erzählerin ausgewiesen. Möge das Buch weite Verbreitung finden.

Schweiz. Familien-Wochenblatt. breitung finden.

#### Kannas Ferien.

Fr. 3. 20.

Preis:

3 Franken.

3 Franken.

3 Franken.

Zu beziehen durch alle Buchhandlungen.

#### Kleine Mitteilungen.

— Der Geist der Verleumdung geht um: In der Bern. Volksztg. wurde geschrieben: Am 23. wird es sich fragen, die Kantone gegen ein Linsengericht unsere Schulkinder dem Bund verkaufen wollen, um sie zu Heiden zu erziehen. Dazu stimmt der Einsender nicht. " weiss, dass er zur Verleumdung greift. Ist das christlich?

Neuhausen ordnete die Besoldung der Lehrer wie folgt: Zu der gesetzlichen Besoldung der Elementar- und Reallehrer kommt für def. oder prov. angestellte Lehrer eine Zulage von 600 Fr., sie steigt mit dem Dienstalter und beträgt nach einer Dienstzeit von 5 Jahren 700 Fr., nach sten im althekanten Uhrengeschäft

A. TÜRLER,

Jahren 900 Fr., nach 20
Jahren 1000 Fr. (bisher nur
600—800 Fr.). Die gesetzlichen Alterszulagen des Staates (von 5 zu 5 Jahren 50 Fr.,
mehr bis zum Maximum von
200 Fr.) sind in diesen Ansätzen nicht inbegriffen. Wird
infolge Krankheit eines Lehrers eine Stellvertretung notwendig, so übernimmt die
Schulgutsverwaltung bis auf
die Dauer von 3 Monaten
die Kosten der Stellvertretung
und zwar bis auf die Höhe
der reglementarischen Besoldung. Bei Militärdienst (Rekrutenschule und Wiederholungskurs) übernimmt die
Schulgutsverwaltung die Stellvertretungskosten bis auf die
Hälfte der Besoldung.

— Vergabungen zu Bildungszwecken. Herr B. Widmer (†): Der Realschule
Waldstatt (Appenzell A. R.)
10,000 Fr., der Primar-10 Jahren 800 Fr., nach 15 Jahren 900 Fr., nach 20 Jahren 1000 Fr. (bisher nur

Waldstatt (Appenzell A. R.) 10,000 Fr., der Primar-schule Waldstatt 4000 Fr., der Kleinkinderschule Waldstatt 1000 Fr. Frau Widmer-Nüssli: Der Lehrerpensionskasse von Appenzell A. R. 500 Fr., für Gemeindezwecke 5000 Fr.

- Lehrerwahlen: Mumpf, Oberschule: Hr. Schmid in Kaiseraugst.

- Am 10. Nov. wurde in Mailand die Università commerciale Luigi Bocconi eingeweiht. Es ist das eine Stiftung, für die Hr. Bocconi eine halbe Million Lire gegeben, um seinem Sohne, der bei Adua gestorben, Denkmal zu setzen.

- Im grossen Rat der Waadt regte die Budgetkommission die Aufhebung der Molkereischule an, da jeder Schüler 5000 Fr. koste.

#### Für Organisten.

Im Verlag des Bernischen Organisten-Verbandes erschienen und von der gesamten Kritik sehr günstig beurteilt: (O F 1982)

#### Sammlung von Orgelkompositionen.

ob das Schweizervolk und Heft I mit zwölf Nummern zum gottesdienstlichen Gebrauch. Preis Fr. 1.50. Zu beziehen durch den Kassier des B. O. V.: Chr. Wittwa, Organist in Muri b. Bern.

Für Fortbildungsschulen allseitig bewährt!

#### Dieser Einsender Lehrmittel von F. Nager, Prof. und päd. Experte, Altdorf.

Besoldungsregulirung. Aufgaben im schriftlichen Rechnen bei den Rekrutenprüfungen. 12. Aufl. Einzelpreis 40 Rp. Schlüssel 25 Rp. Aufgaben im mündlichen Rechnen bei den Rekrutenprüfungen. 4. Auflage. Einzelpreis 40 Rp. [0 v 725] Übungsstoff für Fortbildungsschulen (Lesestücke, Aufsätze, Vaterlandskunde) erscheint auf 1. Dezember in neuer, vierter, vermehrter Auflage.

Verlag der Buchdruckerei Huber, in Altdorf.

Uhren, Regulateurs und Wecker kaufen Sie am besten u. billig-sten im altbekannten Uhrengeschäft

A. TÜRLER,

# Engel-Feitknecht & Co., Biel

Fabrik photographischer Apparate.

Gegründet 1874. [O v 710] Telegramm-Adresse: Chemie Biel. Stativ- und Handapparate neuester Systeme.

Lager sämtlicher Bedarfsartikel für Photographie. Grosser illustrirter Katalog soeben erschienen.

Zusendung auf Verlangen gratis und franko.



Chaux-de-Fonds

3 Rue Fritz Courvoisier. Untadelhafte Qualität. Vorteilhafte Preise.

Nach dem neuen System des Fabrikanten erstellt für Schulen, Pensionen etc.

Die ersten in schweizer., französischen, belgischen und englischen Schulen eingeführt.

Erhältlich in Confiserien und besseren Spezereihandlungen:

die von Kennern bevorzugte Marke

Chocoladefabrik De Villars W. Kaiser & Co., Freiburg, Schweiz. 10 v 394]



Günstige Zahlungsbedingungen. Speziell günstige Preise für Lehrer und Lehrerinnen. Auswahlsendungen.

Verlag der Fehrschen Buchhand lung in St. Gallen.

Durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

#### Geschäftsbriefe und Geschäftsaufsätze

nebst Postformularlehre und Anleitung zum Abfassen von Protokollen.

Von Karl Führer, Lehrer in St. Gallen. 4. erweiterte Auflage. Preis 60 Cts.

Ein praktisches Büchlein, das in gedrängter Kürze und klarer Fassung eine Menge beachtenswerter Winke über den schriftlichen Gedankenaus-druck in Geschäftssachen enthält und für die Fortbildungsschule, sowie ir den obersten Klassen der Volksschule vortreffliche Dienste leistet.

St. Gallen.

Fehrsche Buchhandlung.

#### Zu verkaufen:

Kehr, Praxis d. V.-Schule u.

Spr.-Unt. Polak, Aus deutsch. Leseb. 2. 4 Bde.

Steiger, Führer. 3 Bde.

Bühlmann, Praxis d. schweiz. Volksschule. 3 Bde.

Martin, Nat. Gesch. 4 Bde. Grosser Pflanzen-Atlas (Dr. Fünfstück).

Sämtl. Werke, solid gebdn.
und gut erhalten, werden zu bescheid. Preisen abgegeben.
Frau Ww. Bühler, Lehrers,
Büren a. A. [0 V 726]

\*\*\*

Wir empfehlen unsere seit Jahren in vielen Schulen zur Zufriedenheit gebrauchte

#### Prima Schultinte Eisengallus-Schultinte Tuschen etc.

Chemische Fabrik vorm. E. Siegwart

Dr. Finckh & Eissner Schweizerhalle bei Basel. 10 V 5981

\*\*\*\*\*

#### Restauflage! Ausverkauf!

"Die poetische Nationalliteratur d. deutsch. Schweiz." Musterstücke aus d. Dichtungen der besten schweiz. Schriftsteller von Haller bis auf die Gegenwart, mit biographischen und kritischen Einleitungen, 4 starke Bände gross Oktav (2522 Seiten), die ersten drei Bände bearbeitet von Dr. Robert Weber, der vierte von Prof. Dr. J. J. Honegger, wird ausverkauft und zwar zum enorm billigen Preis von nur 5 Fr. (früherer Ladenpreis 33 Fr.). Goldgepresste Leinwandrücken für alle vier Bände zusammen Fr. 1.20). Ein wirkliches Nationalwerk, eine Zierde jeder Bibliothek, ist es auch ein vorzügliches Festgeschenk! Günstigste Gelegenheit für die Herren Lehrer, Institute und Seminarien! Bestellungen nimmt entgegen: B. Vogel, Fröhlichstr. 42, Zürich V. [OV668]

### Präparirte Katzenfelle,

ärztlich empfohlen, sind das natürlichste, beste Heilmittel gegen Rheumatismus, Ischias, Gicht, Asthma, von [O V 691] F. X. Banner, Rorschach.





[O V 680]

\*\*\*\*\*

Eine hervorragende Neuheit

als ein Jeglichen Anforderungen entsprechendes Hülfsmittel im (O H 9211) Gesangunterricht ist [O V 657]

## Das neue Schulpiano

Grosser, gesangreicher Ton Ganze Eisenkonstruktion, grösste Solidität

Dimensionen 125 × 88 cm Geringer Platzverbrauch Unentbehrlich für jede Schule Billiger Preis. - 5 Jahre Garantie. Prospekte gratis und franko.

Pianofabrik A. Schmidt-Flohr, Bern.

Vertreter in Zürich:



= 18 Medaillen.

Billige Schul-Reisszeuge Preiscourante gratis und franko.

Minderwertige Nachahmungen unserer mathematischen Instrumente und deren Verkauf unter unserm Namen, ver-anlassen uns, sämtliche Zirkel und Ziehfedern mit unserer getetzlich geschützten Fabrikmarke zu stempeln. Wir bitten genau auf diese Neuerung zu achten.

Verlag von S. Wild, Reallehrer, Arlesheim b. Basel.

Franz. Konjugations-Tabelle. (0 192 B) [O V 605]

in Zürich:
" St. Gallen:

A. Bertschinger.

Zweifel-Weber.

Eine Ergänzung zu jedem Lehrbuche der franz. Sprache.
Übersichtliche Darstellung der regelm. und unregelm. Verben auf
einem Blatte (starkes japan. Papier mit Umschlag) Preis 75 Cts.

Bei Bezug von 12 Exp. 10%, von 100 Exp. 15% Rabatt.

Zürich I: Wühre 9 (gegründet 1843),

Zürich III: Badenerstrasse 48.

Damen+Kleiderstoffe jeder Art, farbig und schwarz

Best empfohlenes Spezial-Geschäft für

und Damen-Konfektion

vom einfachen bis feinsten Genre. (Za 1094 g)

🧲 Stets reichhaltige und preiswürdige Auswahl in allen Saison-Neuheiten. 🖣

#### Gesucht

für eine Privatschule ein Lehrer für Deutsch, Französisch und Realien. Offerten sub Chiffre Z M. 8437 an die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürich. (Zà 11464) [OV 713]

Gebrüder Hug & Co. Zürich, Sonnenquai

Basel, Ob. Freiestrasse

### Pianos und Harmoniums

[O V 558 c]

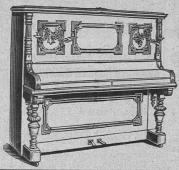
in grosser Auswahl und allen Preislagen.

Unsere vorzüglichen Verbindungen bei der tit. schweizerischen

#### Lehrerschaft

trugen viel zu unserem Gesamtabsatz von

ca. 28,000 Instrumenten bei.



Besondere Vergünstigungen und Bezugsvorteile für die tit.

#### Lehrerschaft.

Unsere Konditionen bitten zu verlangen.

Kataloge

überallhin kostenfrei.

Kaiser & Co., Bern

liefern zu billigsten Preisen:

### Schiefertafeln

in allen Grössen mit oder ohne Lineatur in ausgesuchter Qualität.

### Schieferwandtafeln

nach Bestellung.

[O V 611]

### Franziskaner Z

Alteste bayr. Bierhalle an der Stüssihofstatt. Ausschank des Franziskaner Leistbräu. Echt Pilsener. Anerkannt feine Küche.

Mittagessen à Fr. 1. — und 1.50, Nachtessen à 1 Fr.

Der Besitzer: A. Ribi-Widmer.

Agentur und Dépôt

Lieferung

der Schweizerischen Turngerätefabrik Vollständige Ausrüstungen von

Turnhallen und Turnplätzen

nach den

Systemen

Turnlehrer, zweckmässiger u. solider Turngeräte für Schulen, Vereine u. Private. Zimmerturnapparate als: verstellbare Schaukelrecke

und Ringe, Stäbe, Hanteln, Keulen, und insbesondere die an der Landesausstellung prämirten Gummistränge (Syst. Trachsler), ausgiebigster und allseitigster Turnapparat für rationelle Zimmergymnastik beider

Die auf allen Weltausstellungen mit dem ersten Preise ausgezeichnete

Bleistiftfabrik

gegründet im Jahre 1790

empfichlt ausser den als anerkannt besten Zeichenstiften Marke 4 Keh - i - Neor" noch ihre feinen und besonders mittelfeinen Zeichenstifte, für Primar-, Sekundar- und höhere Schulen sehr geeignet, und sendet auf Verlangen an die Tit. Schulbehörden, HH. Zeichen-Professoren und -Lehrer Gratie-Muster ihrer Stifte, damit diese einer Prüfung und Vergleichung unterzogen werden können.

Alle besseren Papierhandlungen der Schweiz halten Stifte von L. & C. HARDTMUTH

auf Lager.

Dieser Nummer liegt ein Prospekt des Lehrerhausverein für Oberösterreich in Linz über Jugendschriften bei. Wir empfehlen denselben gefl. Beachtung

Druck und Expedition: Art. Institut Orell Füssli in Zürich.

neuesten